

# 伊利诺伊州创意艺术复兴补助金计划 常见问题解答（B2B 艺术）

## 内容

一般问题	3
什么是 IL 创意复兴补助金计划？	3
谁有资格获得资助机会？	3
申请窗口什么时候开放？	4
资金从何而来？	4
该申请提供哪些语言版本？	4
NCRC CDF 是什么机构？	4
这是一个先到先得的资助计划吗？	4
计划资格：	4
哪些企业符合条件？	4
业务规模是否有限制或指标？	4
我于 2021 年开始创业。我的企业有资格获得此补助金吗？	4
我的企业在 2020 年和 2021 年暂时闭业，但现在营业，并在 2020 年 3 月之前开业。我是否仍然有资格获得此补助金？	5
我拥有多家企业。我可以为每家企业申请吗？	5
宗教组织有资格吗？	5
基于个人纳税人识别号经营的企业是否符合条件？	5
如果我获得 PPP 和/或 EIDL 贷款，或州返工或营业中断补助金计划的支持，我是否仍然有资格获得此补助金？	5
我的企业有资格参加以下多个计划：B2B 艺术、B2B 酒店和 B2B 餐厅。我可以申请我有资格获得的所有申请吗？	5
我的组织是一个非营利组织，提交 990-N 电子明信片而不是 990 纳税申报表，仍然适用吗？	5
授予补助金信息：	5
如何确定补助金金额？	5
我可以用这笔钱做什么？	6

需要偿还补助金吗？	6
如何审查申请？所有符合条件的申请都会获得资助吗？	6
这笔补助金是否应为纳税所得额？	6
作为资金的接受者需要如何报告？	6
申请所需文件：	6
申请需要哪些信息/文件？	6
政府签发的过期身份证件可以吗？	7
我的企业在 <b>2020</b> 年和/或 <b>2021</b> 年几乎全年都暂时闭业，所以我的纳税申报表没有显示太多活动。我是否仍需要提供所有三年的纳税申报表？	7
运筹和门户问题：	7
我应该联系谁寻求帮助？	7
技术支持服务台的开放时间是几点？	7
我可以用英语以外的任何语言查看申请吗？	7
申请可以用任何语言提交吗？	7
谁可以提交？	7
为什么 <b>B2B</b> 艺术项目需要财务文件？	8
是否接受财务文件上的电子签名？	8
我可以为每个文档加载上传多个文件吗？	8
我可以用手机拍摄必要的文件并上传图像吗？	8
为什么我必须验证我的身份？	8
企业主是否需要证明认证并签署申请？或者业务经理/会计师可以使用自己的姓名吗？	8
我可以邀请他人帮助/协作我的申请吗？	8
我可以在智能手机或平板电脑上申请吗？	8
我可以保存我的申请，稍后再回来填写和提交吗？	8
该申请是否因不活动而超时？	9
如果我遇到申请门户的技术问题怎么办？	9
我可以请求编辑我的申请吗？	9
我将如何收到有关我的申请的更新？	9
资金将如何分发？	9
申请问题：	9

什么是年度总收入？	9
我的公司是一家非营利组织。我需要提供什么样的收入？	10
我是独资经营者，没有 EIN，我仍然有资格获得此补助金吗？	10
我的企业由非营利性 501c3 提供财政赞助。我有资格申请吗？	10
我的 501c3 为其他项目提供财政赞助。我可以作为财政担保人代表其申请吗？	10
在选择我的企业所属的部门/行业时，我是否需要提供 NAICS 代码？	10
宗教组织有资格吗？	10
如果一家志愿者经营的组织申请，谁对申请有签署权（即俱乐部主席、财务主管等）？	10
我的组织或企业的主要目的或职能并非艺术和文化，但我们做一些艺术和文化节目。我们具有资格吗？	11
为什么我需要提交税务文件？	11
如果我还没有完成 2021 年联邦纳税申报表怎么办？	11
我必须提供社会安全号码才能申请吗？	11
附录	12
附录 A：不符合条件的企业	12
附录 B：合格行业的详细定义	12

## 一般问题

### 什么是 IL 创意复兴补助金计划？

返工创意复兴补助金计划（B2B 艺术）为因新冠疫情而陷入财务困境的艺术和创意行业的企业提供 5000 万美元的复兴补助金。该计划将为伊利诺伊州的音乐会和剧院场地、表演或表演艺术组织、艺术教育组织、博物馆和文化遗产组织提供 5,000 至 250,000 美元不等的补助金。

### 谁有资格获得资助机会？

该补助金适用于具有以下特点的独立现场场地运营商、表演或展示艺术组织、艺术教育组织、博物馆或文化遗产组织：

- 因新冠肺炎而遭遇业务中断或不利条件
- 截至 2020 年 3 月 12 日在伊利诺伊州运营，并继续运营

### **申请窗口什么时候开放？**

申请于 2023 年 4 月 5 日开放，并将于中部时间 2023 年 5 月 10 日晚上 11:59 关闭。在申请期开放之前，我们鼓励潜在的受助者查看可用信息并通过我们的社区导航员或 NCRC CDF 的服务台寻求支持：[ncrcdfgrants@submittable.com](mailto:ncrcdfgrants@submittable.com)。

### **资金从何而来？**

该计划由美国救援计划法案（ARA）资助，分配给州 CURE 基金，并由公共法案 102-0699 拨款用于伊利诺伊州创意复兴计划。

### **该申请提供哪些语言版本？**

在申请启动之前，将以以下语言提供计划材料、申请和技术援助：英语、西班牙语、波兰语、中文、韩语、阿拉伯语、印地语、他加禄语和越南语。

### **NCRC CDF 是什么机构？**

为了审查大量的申请，伊利诺伊州争取到 NCRC 社区发展基金（NCRC CDF）的支持，后者作为计划管理员，托管申请门户，提供技术支持，并协助审查申请。

NCRC CDF 是一家非营利性社区发展金融机构，也是一个基于使命的贷方，致力于帮助弥合美国服务不足社区的种族贫富鸿沟。NCRC CDF 投资于经济适用房开发，并为全国黑人、拉丁裔和中低收入企业家提供资本和商业支持服务。

### **这是一个先到先得的资助计划吗？**

否。所有符合资格要求并在申请窗口内申请的申请人都将被考虑获得资助。

## **计划资格：**

### **哪些企业符合条件？**

符合条件的企业和非营利组织是独立的现场场地运营商、表演或展示艺术组织、艺术教育组织、博物馆或文化遗产组织。可在 [illinois.gov/B2B](http://illinois.gov/B2B) 找到符合条件及不符合条件的企业的完整列表。

### **业务规模是否有限制或指标？**

否。该计划对各种规模的机构开放。

### **我于 2021 年开始创业。我的企业有资格获得此补助金吗？**

如要获得该计划的资助资格，企业必须截至 2020 年 3 月 12 日开业并运营。

**我的企业在 2020 年和 2021 年暂时闭业，但现在营业，并在 2020 年 3 月之前开业。我是否仍然有资格获得此补助金？**

是的。只要该企业目前在运营中，并且该企业截至 2020 年 3 月 12 日运营，临时闭业不会影响企业的资格。但是，永久闭业的企业不符合条件。

**我拥有多家企业。我可以为每家企业申请吗？**

是的。申请人/所有者只要符合资格标准，就可以为多家企业申请。

**宗教组织有资格吗？**

无。主要从事教授、指导、咨询或灌输宗教或宗教信仰的企业或组织，无论是在宗教还是世俗场地中，都没有资格参加此计划。

**基于个人纳税人识别号经营的企业是否符合条件？**

是的。小企业主可以使用其个人纳税人识别号（ITIN）申请。因此，税号为 9 位且以“9”开头的小企业主有资格参加此补助金计划。

**如果我获得 PPP 和/或 EIDL 贷款，或州返工或营业中断补助金计划的支持，我是否仍然有资格获得此补助金？**

之前获得过支持的企业有资格。

**我的企业有资格参加以下多个计划：B2B 艺术、B2B 酒店和 B2B 餐厅。我可以申请我有资格获得的所有申请吗？**

否。申请人只能申请一个计划，并且只有资格从其中一个计划获得资助。

**我的组织是一个非营利组织，提交 990-N 电子明信片而不是 990 纳税申报表，仍然适用吗？**

是的，提交 990-N 的组织有资格申请。该组织必须证明损失，并且只有资格获得最低补助金额 5,000.00 美元。

## 授予补助金信息：

**如何确定补助金金额？**

- 申请人有资格获得 5,000 至 250,000 美元，资金金额基于 2019 年至 2020 年或 2019 年至 2021 年之间的收入降额，以较大者为准。
  - 营利组织：总收入下降
  - 非营利组织：收入（计划服务收入）、贡献收入（捐款和赠款）或总收入的下降，以三种类型中降额较大者为准

- 已经获得 BIG 或 B2B 赠款的企业或组织的资助金额将基于 2019 年至 2021 年的收入或总收入的降额（而不是下降额度较大的一年）。
- 在 2020 年初推出业务且与 2019 年没有比较的申请人有资格获得 5,000 美元。

### 我可以用这笔钱做什么？

这些资金可用于接收资金的企业或组织的任何运营或资本支出。

### 需要偿还补助金吗？

否。该笔补助金为不需要偿还的州补助金。

### 如何审查申请？所有符合条件的申请都会获得资助吗？

DCEO 通过 B2B 艺术计划提供 5000 万美元。所有符合标准并提交所有计划文件的合格企业都将获得资助。

### 这笔补助金是否应为纳税所得额？

一般来说，是的，这将被视为应纳税收入。所有获得资助者将在纳税年末时获得 1099 表格。但是，符合条件的补助金无需缴纳州商业和职业（B&O）税、公用事业税或零售税。

### 作为资金的接受者需要如何报告？

没有报告要求。但是，每位获得资助者将被要求对其申请中提供的信息进行自我证明和认证，并完成银行电汇说明，以便在获得资助时接收资金。

## 申请所需文件：

### 申请需要哪些信息/文件？

1. 政府签发的身份证件 | 企业主和/或授权代表的驾驶执照、护照或 CityKey
2. FEIN | 对于公司实体（接受 ITINs）
3. 营业税 | 2019 年（如果营业）、2020 年和 2021 年。这可能包括：
  - a. IRS 表格 1040（独资经营者）和以下内容：附表 C，业务损益
  - b. IRS 表格 1065 合伙企业申报表（无需 K-1）
  - c. IRS 表格 1120 公司申报表（无需时间表）
  - d. IRS 表格 1120S S 公司申报表（无需 K-1）
  - e. 非营利组织的 IRS 表格 990、990EZ 或 990N
4. 财务文件

- a. 对于仅由财政赞助的非营利组织，或属于大型组织（如大学）的场馆、博物馆或文化组织，这些组织作为整体不符合此计划的资格，其财务报表经过审计或已由母公司的董事会或高级领导批准，而且仅反映场馆、博物馆或文化组织的活动。

### 政府签发的过期身份证件可以吗？

不可以，它必须有效且处于当前状态。

### 我的企业在 2020 年和/或 2021 年几乎全年都暂时闭业，所以我的纳税申报表没有显示太多活动。我是否仍需要提供所有三年的纳税申报表？

是的。我们需要 2019 年、2020 年和 2021 年的纳税申报表。提供所有三份纳税申报表将最大限度地提高您的企业有资格获得的补助金金额。

## 运筹和门户问题：

### 我应该联系谁寻求帮助？

您可以联系我们的技术支持服务台：[ncrccdfgrants@submittable.com](mailto:ncrccdfgrants@submittable.com)。

### 技术支持服务台的开放时间是几点？

技术支持将每周七天从中部时间上午 8 点到晚上 8 点开放。

### 我可以用英语以外的任何语言查看申请吗？

该申请的可下载 PDF 翻译版将提供：阿拉伯语、中文、印地语、波兰语、韩语、西班牙语、他加禄语和越南语。这些资料将作为填写申请门户的语言和视觉指南，该门户是英文的。也可提供其他语言的支持。

### 申请可以用任何语言提交吗？

我们接受以阿拉伯语、中文、印地语、波兰语、韩语、西班牙语、他加禄语或越南语提交的申请。

### 谁可以提交？

Submittable 是一家为资助计划提供申请服务的公司。NCRC CDF 与 Submittable 合作，管理申请流程并分发补助金。

如果您当前没有 Submittable 帐户，系统将提示您在访问表单之前进行注册。Submittable 建议使用 Google Chrome、Mozilla Firefox 或 Apple Safari 作为浏览器。

### 为什么 B2B 艺术项目需要财务文件？

NCRC CDF 要求此文件来验证申请人的营业收入，以确定资格和补助金规模。

### 是否接受财务文件上的电子签名？

是的。

### 我可以为每个文档加载上传多个文件吗？

是的。如果适用，申请人可以为每份纳税申报表附上最多 15 个文件，并为政府签发的带照片的有效身份证件附上最多 2 个文件。所有文件必须以电子格式提供，以便在线上传，例如 PDF/JPEG/DOC 或其他认可的格式。我们建议您提前准备好文件，以便在申请期间轻松上传。

### 我可以用手机拍摄必要的文件并上传图像吗？

是的，直接文件上传是首选。

### 为什么我必须验证我的身份？

我们正在使用 **Submittable** 的欺诈预防工具来确保补助金流向像您这样的合法企业。这些工具被服务提供商和金融机构广泛用于验证个人的身份。身份认证步骤应由填写申请表的人完成。

### 企业主是否需要证明认证并签署申请？或者业务经理/会计师可以使用自己的姓名吗？

任何有权为申请人签订具法律约束力协议的代表都可以证明并签署申请。

### 我可以邀请他人帮助/协作我的申请吗？

是的。如要邀请合作者加入您的申请，在登录 **Submittable** 和资助申请后，请单击位于申请右上角的“**Invite Collaborators**（邀请合作者）”链接。将出现一个对话框，要求您输入协作者的电子邮件地址。输入这些地址，然后点击“**Invite**（邀请）”。受邀协作者将收到一封电子邮件，告知其您已邀请他们使用 **Submittable** 协作处理申请草案。有关此功能的详细信息和指南，请查看提交者和协作的信息。

### 我可以在智能手机或平板电脑上申请吗？

是的。该在线申请适合移动设备，可在多个浏览器上使用。NCRC CDF 建议使用 **Google Chrome**、**Mozilla Firefox** 或 **Apple Safari** 作为浏览器，无论是在您的智能手机、平板电脑还是计算机设备上申请此资助。

### 我可以保存我的申请，稍后再回来填写和提交吗？

是的。申请门户将自动保存您的进度。页面底部还有一个“**save**（保存）”按钮。请务必记下您的帐户登录名和密码，以便您以后能够访问您的申请。但是，提交申请后，您将无法编辑或更正申请。您也无法使用同一帐户登录为每家企业创建一个以上的申请。拨款申请门户将于中部时间 2023 年 5 月 10 日晚上 11:59 关闭。

### 该申请是否因不活动而超时？

Submittable 在 24 小时不活动后超时。

### 如果我遇到申请门户的技术问题怎么办？

您可以[在此处](#)查看有关申请平台的技术支持指南。

### 我可以请求编辑我的申请吗？

如果您的申请已提交，则无法再编辑。此外，Submittable 未获允许编辑您的申请内容。但是，您可以“撤回”您的申请并重新提交新的申请。撤回申请可以让您从头开始并重新提交新申请。撤回申请不会影响您获得补助金的资格，也不会成为对您不利的因素。

请注意，如果您选择撤回申请，您需要在截止日期中部时间 2023 年 5 月 10 日晚上 11:59 之前提交新的申请才有资格。无论您是否撤回申请，都需要在此截止日期之前提交所有申请。如果您选择在中部时间 2023 年 5 月 10 日晚上 11:59 之后撤回您的申请，您将从授予补助金的考虑中移除您的申请。

### 我将如何收到有关我的申请的更新？

一旦所有提交的内容都经过审核，我们的合作伙伴 Submittable 将通过电子邮件通知获得资助者，以在授予过程中采取后续步骤。我们将通过 [notifications@email.submittable.com](mailto:notifications@email.submittable.com) 发送电子邮件。我们建议您将此电子邮件添加到电子邮件收件箱中的联系人或 VIP 列表中。

成功的申请人将被要求签署资助协议并提供他们的银行信息。一旦签署补助金协议并验证银行信息，获得资助者就有望在几个工作日内通过直接转账收到付款。

### 资金将如何分发？

NCRC CDF 的合作伙伴 Submittable 将使用名为 ACH 的直接银行资金转账。了解您的银行分行的正确商业银行账户和路由号码对于成功获得资金至关重要。

## 申请问题：

### 什么是年度总收入？

总收入包括所有现金或财产收入的总金额，不包括费用或其他可扣除项目。对于以下税表，可以在指示的行中找到：

- IRS 表格 1040 - 附表 C 第 1 行
- IRS 表格 1065 - 第 1a 行
- IRS 表格 1120 - 第 1a 行

- IRS 表格 1120S - 第 1a 行
- IRS 表格 990 – G 行
- IRS 表格 990EZ – L 行

**我的公司是一家非营利组织。我需要提供什么样的收入？**

非营利组织将提供赚取和贡献的收益来计算损失。贡献收益是无偿提供的馈赠，无需接受商品或服务作为交换，包括捐赠和赠款。赚取的收益是换取良好服务而收到的资金。奖励金额将根据赚取收益、贡献收益或总收入的降额来确定，以三者中较大者为准。此信息可以在 IRS 表格 990 的指定行中找到：

- 总收入 - G 行
- 贡献收益 - 第 8 行
- 赚取收益 - 第 9 行

**我是独资经营者，没有 EIN，我仍然有资格获得此补助金吗？**

是的。请在申请表上选择指定您是独资经营者的选项。您需要在申请中提供您的社会安全号码或个人纳税人识别号（ITIN）代替 EIN。

**我的企业由非营利性 501c3 提供财政赞助。我有资格申请吗？**

组织可能不可通过财务赞助商申请，但是，如果您的组织拥有自己的有效 EIN，可以提供所需的财务文件，并且您符合资格标准，则鼓励您在您的财务赞助商之外独立申请。

**我的 501c3 为其他项目提供财政赞助。我可以作为财政担保人代表其申请吗？**

企业和非营利组织只能提交一份申请。如果您是财政赞助商并且有资格参加此计划，则只能提交一份申请，不能代表多个企业/非营利组织提交申请。

**在选择我的企业所属的部门/行业时，我是否需要提供 NAICS 代码？**

是的。系统将要求您选择您的行业部门和 NAICS 代码类别。如果您不知道您的 NAICS 代码，您可以在此处查找您的代码 <https://www.naics.com/search/>。

**宗教组织有资格吗？**

无。主要从事教授、指导、咨询或灌输宗教或宗教信仰的企业或组织，无论是在宗教还是世俗场地中，都没有资格参加此计划。

**如果一家志愿者经营的组织申请，谁对申请有签署权（即俱乐部主席、财务主管等）？**

签字人应是被授权为申请人签订具有法律约束力的协议的高级职员或其他代理人。

**我的组织或企业的主要目的或职能并非艺术和文化，但我们做一些艺术和文化节目。我们具有资格吗？**

有关符合条件的行业的详细定义，请参阅资格指南或本常见问题解答的附录 B。对于表演或展示艺术组织或艺术教育组织，艺术必须是该组织的主要使命或主要使命的组成部分。

**为什么我需要提交税务文件？**

我们要求您提供一份财务文件的副本，以验证您的业务或非营利身份和收入。

**如果我还没有完成 2021 年联邦纳税申报表怎么办？**

如果您愿意，您可以仅提供您的 2020 年联邦纳税申报表，我们将根据您的资格和补助金规模来计算。此选项不适用于已经获得 BIG 或 B2B 补助金的申请人，因为他们的补助金将完全基于其 2019 年至 2021 年纳税申报表之间的收入降额。

**我必须提供社会安全号码才能申请吗？**

NCRC CDF 不需要社会安全号码即可申请此补助金，除非该企业是没有 EIN 的独资企业。但是，我们要求您在申请中提交财务文件以验证收入。我们建议您在上传文件之前涂黑您的任何财务表格上的社会安全号码。

# 附录

## 附录 A：不符合条件的企业

以下企业不符合此计划的资格：

- 1) 不经营独资企业的独立承包商或自由职业者；
- 2) 主要提供保育服务且已获得和/或已注册[儿童保育重振补助金](#)的企业；
- 3) 因容许人数以外原因限制会员资格的私人俱乐部或企业；
- 4) 年总收入的至少 33% 来自合法赌博活动的企业；
- 5) 从事金字塔销售的企业，其参与者的主要激励是基于不断增加的参与者的销售额；
- 6) 从事联邦法律或业务所在地或开展业务的司法管辖区适用法律禁止活动的企业。（这些活动包括生产、维修或分销原本合法的产品，这些产品将用于非法活动，例如销售毒品用具或经营有意允许非法卖淫的汽车旅馆）；
- 7) 主要从事教学、指导、咨询或灌输宗教或宗教信仰的企业，无论是在宗教还是世俗场地中；
- 8) 政府拥有的商业实体（美洲原住民部落拥有或控制的企业除外）；
- 9) 主要从事政治或游说活动的企业；
- 10) 夜总会或脱衣舞俱乐部；
- 11) 当铺；
- 12) 酒类商店；
- 13) 类似上述所举的机构；或
- 14) 大股东与该计划下的部门或部门合作伙伴的董事、主要股东或领导成员有财务或家庭关系的企业。

## 附录 B：合格行业的详细定义

- 1) 独立现场场地运营商
  - a. 并非在证券交易所上市的公开交易公司
  - b. 场地明确规定，表演者能够按销售额的百分比（酒吧或门面）、担保（书面或标准合同）或其他互惠互利的正式协议获得工作报酬
  - c. 场地至少具有以下 4 个特征：
    - i. 确定的表演和观众空间
    - ii. 混合设备或公共广播系统
    - iii. 乐队演出设备
    - iv. 聘请一位或多位人员至少执行以下 2 种角色：
      1. 音响工程师
      2. 订票代理人
      3. 推广人
      4. 舞台经理

- 5. 安保人员
- 6. 票房经理
- v. 通过票务或门口入场费，观看某些表演需要付门票费或服务费
- vi. 表演通过印刷或电子出版物、网站、可见活动列表或社交媒体上的列表进行标注。

## 2) 表演或展示艺术

- a. 其主要任务或主要使命的组成部分是向公众表演或展示艺术，包括以下至少一项的艺术门类：
  - i. 舞蹈
  - ii. 电影
  - iii. 文学艺术
  - iv. 媒体艺术
  - v. 音乐
  - vi. 剧院
  - vii. 电影院
  - viii. 视觉艺术

## 3) 艺术教育机构

- a. 其主要使命或主要使命的组成部分是提供艺术学习，或专注于提供艺术教育的专门业务部分。

## 4) 博物馆

- a. 服务于公众
- b. 致力于采购、保养、研究和展示具有持久利益或价值的物品、档案材料、短效物收藏品或活体标本

## 5) 文化遗产组织

- 6) 至少满足以下一项的企业或组织：
- 7) 社区文化艺术中心
- 8) 具有民族和文化意识的组织
- 9) 侧重于促进和保护民族、文化、种族、区域、语言或宗教传统的节日